

DELIVERY NOTE : 82710162
VALEO EMBRAYAGES

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
Comptabilité Valeo Embrayages
Route de Montreuil
62630 ETAPLES SUR MER
VAT ID No. : FR43438834186

Vendor Code : 91019349
Shipping instruction :
Term of payment : 60 days due net

SUPPLIER

VALEO TRANSMISSIONS
Service Logistique
PO Box CS 70926
80009 AMIENS CEDEX 2
FR-FRANCE

Your contact :
Telephone :

DATE : 12.11.2018 16:37:10 REMOTE TRANSMISSION

SHIP TO CUSTOMER

Magna PT S.P.A.
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO
ITALY
Unloading point : 14249
ATTENTION TO :

Expedition on : 12.11.2018 at 16:37:03
Delivered on : 12.11.2018 at 16:37:04
Order reason :

224882

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
Dual Wet Clutch assy 300 (4010) 550003927501 FR-IT	2510164010 1084010A	1.890	PCE	TBA-501627	1	112704456	105		112704456
				TBA-501628	1				
				TBA-501626	7				
			PCE	TBA-501627	1	112704457	105		112704457
				TBA-501628	1				
				TBA-501626	7				
			PCE	TBA-501627	1	112704458	105		112704458
				TBA-501628	1				
				TBA-501626	7				
			PCE	TBA-501627	1	112704459	105		112704459
				TBA-501626	7				
				TBA-501628	1				

KUEHNLE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 1890
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi: 18
Conformità alle schede d'imballaggio: NO
Data controllo: 14/11/18
Firma:

CARRIER

Vehicle Nr :
Trailer Nr : 111
Transport ID :
Transport Mode : Truck
Incoterms : FCA amiens

TRANSIT LOCATION

Total gross weight : 12959,87 KGM
Total net weight : 12959,73 KGM
Total no. of handling units: 18
Total no. of boxes : 18
Total volume : 2,02 DMQ

SIGNATURE AND SHIP-TO STAMP
Received in good shape without damage due to transport

The ownership of the products remains with
Valeo
until the total price has been paid by the

DELIVERY NOTE : 82710162
VALEO EMBRAYAGES

DATE : 12.11.2018 16:37:10

REMOTE TRANSMISSION

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
Comptabilité Valeo Embrayages
Route de Montreuil
62630 ETAPLES SUR MER
VAT ID No. : FR43438834186

SUPPLIER

VALEO TRANSMISSIONS
Service Logistique
PO Box CS 70926
80009 AMIENS CEDEX 2
FR-FRANCE

SHIP TO CUSTOMER

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO
ITALY
Unloading point : 14249
ATTENTION TO :

Vendor Code : 91019349

Your contact :

Expedition on : 12.11.2018 at 16:37:03

Shipping instruction :

Telephone :

Delivered on : 12.11.2018 at 16:37:04

Order reason :

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
			PCE	TBA-501627	1	112704460	105		112704460
				TBA-501626	7				
				TBA-501628	1				
			PCE	TBA-501627	1	112704461	105		112704461
				TBA-501628	1				
				TBA-501626	7				
			PCE	TBA-501627	1	112704462	105		112704462
				TBA-501626	7				
				TBA-501628	1				
			PCE	TBA-501627	1	112704463	105		112704463
				TBA-501628	1				
				TBA-501626	7				
			PCE	TBA-501627	1	112704464	105		112704464
				TBA-501628	1				
				TBA-501626	7				

DELIVERY NOTE : 82710162
VALEO EMBRAYAGES

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
 Comptabilité Valeo Embrayages
 Route de Montreuil
 62630 ETAPLES SUR MER
 VAT ID No. : FR43438834186

SUPPLIER

VALEO TRANSMISSIONS
 Service Logistique
 PO Box CS 70926
 80009 AMIENS CEDEX 2
 FR-FRANCE

DATE : 12.11.2018 16:37:10

REMOTE TRANSMISSION

SHIP TO CUSTOMER

Magna PT S.p.A.
 Via dei Ciclamini 4
 70026 MODUGNO
 ITALY
 Unloading point : 14249
 ATTENTION TO :

Vendor Code : 91019349

Shipping instruction :

Your contact :

Telephone :

Expedition on : 12.11.2018 at 16:37:03

Delivered on : 12.11.2018 at 16:37:04

Order reason :

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
			PCE	TBA-501627	1	112704465	105		112704465
				TBA-501626	7				
				TBA-501628	1				
			PCE	TBA-501627	1	112704465	105		112704466
				TBA-501628	1				
				TBA-501626	7				
			PCE	TBA-501627	1	112704467	105		112704467
				TBA-501626	7				
				TBA-501628	1				
			PCE	TBA-501627	1	112704468	105		112704468
				TBA-501626	7				
				TBA-501628	1				
			PCE	TBA-501627	1	112704469	105		112704469
				TBA-501628	1				

DELIVERY NOTE : 82710162
VALEO EMBRAYAGES

DATE : 12.11.2018 16:37:10

REMOTE TRANSMISSION

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
Comptabilité Valeo Embrayages
Route de Montreuil
62630 ETAPLES SUR MER
VAT ID No. : FR43438834186

SUPPLIER

VALEO TRANSMISSIONS
Service Logistique
PO Box CS 70926
80009 AMIENS CEDEX 2
FR-FRANCE

SHIP TO CUSTOMER

Magna FT S.P.A.
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO
ITALY
Unloading point : 14249
ATTENTION TO :

Vendor Code : 91019349

Your contact :

Expedition on : 12.11.2018 at 16:37:03

Shipping instruction :

Telephone :

Delivered on : 12.11.2018 at 16:37:04

Order reason :

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
				TBA-501626	7				
			PCE	TBA-501627	1	112704470	105		112704470
				TBA-501626	7				
				TBA-501628	1				
			PCE	TBA-501627	1	112704471	105		112704471
				TBA-501628	1				
				TBA-501626	7				
			PCE	TBA-501627	1	112704472	105		112704472
				TBA-501628	1				
				TBA-501626	7				
			PCE	TBA-501627	1	112704473	105		112704473
				TBA-501628	1				
				TBA-501626	7				

1 Mittente (cognome, nome, stato)
Expéditeur (nom, adresse, pays)
Absender (Name, Anschrift, Land)
VALEO EMBRAYAGES
Au Roger Dumoulin
80009 AMIENS France

LETTERA DI VETTURA INTERNAZIONALE
LETRE DE VOITURE INTERNATIONALE
INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE
FRACHTBREIF-TRANSPORTDOKUMENT N.
Questo trasporto è sottoposto, nonostante qualunque clausola contraria alla Convenzione relativa al contratto di trasporto internazionale di merci su strada (CMR).
Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).
Dieser Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung der Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Strassengüterverkehr (CMR).

2 Destinataro (cognome, nome, stato)
Destinataire (nom, adresse, pays)
Empfänger (Name, Anschrift, Land)
GETRAG S.P.A. CMR
VIA DEI CICLAMINI 4
70026 MODUGNO ITALY

16 Trasportatore (cognome, nome, indirizzo, stato)
TORRELO Autotrasporti Nazionali ed Internazionali
Via G. Marconi 381 - 83025 Montoro (AV) - Italy
Tel: +39 0825 1889004 - Fax +39 0825 502699
Web: www.torrelotrasporti.it - e-mail: info@torrelotrasporti.it - P.IVA: 01897330641
N° Iscrizione all'albo degli autotrasportatori AV/6902365/K
N° autorizzazione al trasporto di cose cospicue, terzi GA1J3A/AV000039

3 Luogo previsto per la consegna della merce (località, stato)
Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays)
Auslieferungsort des Gütes (Ort, Land)
Idem 2

17 Trasporto in autocar (cognome, nome, indirizzo, stato)
Transporteurs sur autocar (nom, adresse, pays)
Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)
IN LOGISTICA SK, s.r.o.
Bratislava
IČO: 36846902 - DIČ: 2022460462 - IČ DPH: SK2022460462
Targa rimorchio o motrice
Number trailer / number truck **AG 10073**
B2 0440B

4 Luogo e data della presa in carico della merce
Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date)
Ort und Tag der Übernahme des Gutes (Ort, Land, Datum)
Idem 1 le 12/11/18

18 Riserva ed osservazioni del trasportatore
Réserves et observations du transporteur
Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers

5 Documenti allegati
Documents annexés
Beigefügte Dokumente

6 Contrassegni e numeri Marques et numéros Scheinzeichen und Nummern 82710164 - 82710162 - 82710167	7 Numero dei colli Nombre des colis Anzahl der Päckstücke	8 Imballaggio Mode d'emballage Art der Verpackung	9 Denominazione corrente della merce Nature de la marchandise Bezeichnung des Gutes	10 N. di statistica No statistique Statistiknummer	11 Peso lordo kg. poids brut kg. Bruttogewicht in kg.	12 Volume m ³ Cubage m ³ Umfang in m ³
38 pallettes petites Auto					17100 kg	

Classe/Classe
Cifra/Chiffre/Ziffer
Lettera/Lettre/Buchstabe
(ADR)

13 Istruzioni del mittente
Instruction de l'expéditeur
Anweisungen des Absenders

19 Convenzioni particolari
Conventions particulières
Besondere Vereinbarungen

14 Istruzioni per il pagamento delnolo
Prescriptions d'affranchissement
französischen Anweisungen
 Franco Franco
Frei Assegnato Non franco
Unfrei

20 Da pagare per A payer par Zuzahlen von	Mittente Expéditeur Absender	Valuta Monnaie Währung	Destinatario Destinataire Empfänger
Prezzo trasporto Prix transport / Fracht Abbonamento Reduction / Ermäßigungen:			
Saldo Solde / Zwischensumme: Maggiorazioni Suppléments / Zuschläge: Supplementi Charges / Nebengebühren.			
Totale / Totale / Gesamtsumme:			

21 Compilato a
Etablie à
Ausgefertigt
EXPEDITION VALEO FA 12/11 2018
81 Avenue Roger Dumoulin

15 Rimborsato / Reimbursement / Rückzahlung
KRÄNNER-PADEL s.r.l.
Via G. Marconi 381 - 83025 Modugno (BA)

22 Firma e timbro del mittente
Signature et timbre de l'expéditeur
Unterschrift und Stempel des Absenders
Valeo
12 NOV 2018
Tel: 03.22.67.44.47

23 Firma e timbro del trasportatore
Signature et timbre du transporteur
Unterschrift und Stempel des Frachtführers
TORRELO Autotrasporti Nazionali ed Internazionali
Via G. Marconi 381 - 83025 Modugno (AV) - Italy
IČO: 36846902 - DIČ: 2022460462 - IČ DPH: SK2022460462
Targa motrice
Numero d'immatricolazione de la motrice
Nummernschild der Kraftmaschine
Targa rimorchio
Tractor number plate
Nummernschild des Anhänger
AG 10073
B2 0440B

24 Firma e timbro del destinatario
Signature et timbre du destinataire
Unterschrift und Stempel des Empfängers
14 NOV 2018
Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità

I numeri dall'1 al 15 compreso devono essere compilati sotto la responsabilità del mittente, oltre ai numeri 19-21-22. - Le parti tracciate in grassetto devono essere compilate dal trasportatore. A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur y compris et 19+21+22. Die mit fett gedruckten Linien eingetragenen Rubriken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.

(*) Per le merci pericolose indicare nella denominazione corrente, la classe, la cifra e se è necessario, la lettera. En cas de marchandises dangereuses indiquer, outre la certification éventuelle, à la dernière ligne du cadre, le classe, la chiffre et le cas échéant, la lettre. Bei gefährlichen Gütern ist, ausser der eventuellen Bescheinigung auf der letzten Linie der Rubrik anzugeben: die Klasse, die Ziffer sowie gegebenenfalls der Buchstabe.